

Tribuna

Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Anul II, nr. 408

Joi, 12 iunie 1969

4 pagini, 30 bani



REALIZĂRI CONCLUDENTE

● Intreprinderea de foraj din Mediaș și-a indeplinit sarcina de producție pe semestrul I 1969 la data de 3 iunie.

Colectivul de lucru și-a mobilizat toate forțele, încă din primele zile ale anului. A pus în aplicare o tehnologie perfecționată și adaptată condițiilor specifice câmpurilor unde se desfășoară activitatea. În fața de săpare a reușit să realizeze viteze de lucru superioare planului cu 47 la sută, ceea ce a determinat depășirea planului fizic și eliberarea unui volum important de utilaje.

Un factor care a influențat favorabil evoluția lucrărilor a fost și noul sistem de salarizare aplicat cu începere de la 1 mai 1969 și care a determinat, pe ultima lună, depășirea cu 37,7 la sută a planului fizic și depășirea cu 43,8 la sută a planului productivității muncii.

S-au creat astfel condițiile unei utilizări superioare a capacităților de producție. În această direcție se înregistrează pe 5 luni, un spor de 19,7 la sută față de media anului 1968.

Ing. PETRE NIȚĂ

● Ca urmare a eforturilor depuse de harnicii muncitori, ingineri și tehnicieni pentru traducerea în anul 1969, la întreprinderea „Flamura roșie” Sibiu s-a obținut în primele 5 luni o producție globală suplimentară (față de sarcina inițială) în valoare de peste 1 800 mii lei.

Prevederile planului la producția marfă vândută și încasată au fost depășite cu aproape 2 milioane de lei, în timp ce productivitatea muncii a crescut față de plan cu 1,27 la sută.

Economii pe plan se ridică la 688 mii lei, iar beneficiile suplimentare ating valoarea de 781 mii lei.

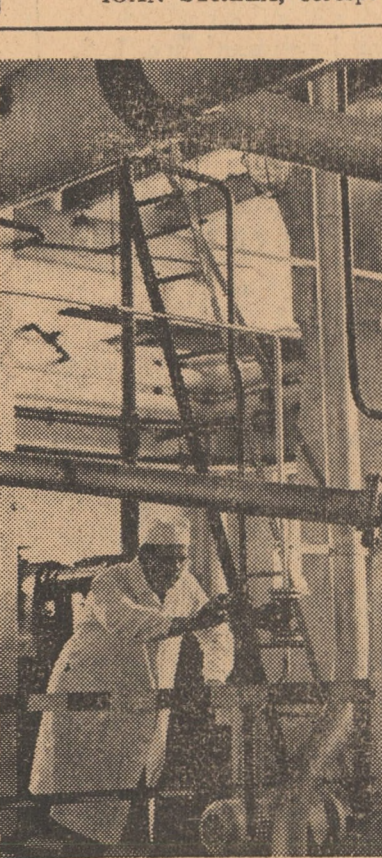
Colectivul fabricii „Flamura roșie” continuă cu și mai mult clan întreprinderea socialistă, hotărât să îndeplinească Congresul al X-lea al partidului cu noi și importante realizări.

PARASCHIVA BODEA coresp.

● Tinerii cîsnădieni cinstesc Congresul al X-lea al partidului cu noi rezultate în acțiunile patriotice. Ei au predat ofițerilor patriei peste 24 000 kg fier vechi.

O altă acțiune importantă este participarea la muncă patriotică pe șantierul Uzinelor textile, precum și la înfrumusețarea orașului. Numărul orelor prestate în aceste sectoare — 10 300 — dovedesc hărnicia tineretului în acțiunile patriotice.

IOAN STREZA, coresp.



În întâmpinarea Congresului al X-lea al Partidului Comunist Român

Cuvîntul dat devine faptă

- În 5 luni — 1824 hl lapte peste plan
- Veniturile au sporit cu peste 400 000 lei, iar cheltuielile au scăzut cu 700 000 lei
- Angajamentul a suferit și el o metamorfoză

În Conferința județeană de partid din decembrie 1968, delegații comunistilor din întreprinderile agricole de stat s-au angajat să livreze peste sarcina anuală de plan, 200 litri lapte de la fiecare vacă furajată. I.A.S. Dumbrăveni are planificată pentru acest an o producție medie de 3 260 litri lapte. Cumulat cu angajamentul, unitatea va trebui să realizeze până la finele anului 3 460 litri lapte de la fiecare vacă furajată. Cifrele cuprinse în angajamentele lucrătorilor întreprinderii vizează și alte realizări: obținerea de sporuri zilnice în greutate, depășirea veniturilor planificate și reducerea cheltuielilor.

Pentru traducerea în fapt a acestor obiective au fost luate o serie de măsuri pe linia organizării producției și a muncii. Obiectivele stabilite la nivelul fiecărei ferme au dat un puternic impuls întreprinderii socialiste. Pe graficele de

producție au început să se înscrie cifrele. Cu fiecare lună creștea producția de lapte. Creștea sporul în greutate. O cifră lua locul alteia. La capitolul cheltuieli cifrele înscrise nu atingeau limita stabilită, în timp ce la veniturile ele creșteau. Pe primele 5 luni ale anului s-a realizat o producție de 1 502 litri lapte de la fiecare din cele 1 050 vaci furajate. Întreprinderea a livrat 1 824 hl lapte peste planul pe această perioadă. Directorul întreprinderii, inginerul Gheorghe Leonte, ne spune că la fermele specializate — Valea Mălin-cravului și Hoghilig — conduse de inginerii Dincă Tănăsache și Ioan Ștefan, s-au realizat producții peste media întreprinderii. De la fiecare din cele peste 700 vaci s-au muls peste 1 500 litri lapte. Apoi directorul s-a referit în câteva cuvinte și la factorii care au determinat obținerea unor asemenea rezultate: selecția, reproducția, fu-

rajarea și îngrijirea corespunzătoare a animalelor. În zootehnie, întreaga activitate se desfășoară sub directa îndrumare a specialiștilor, fiecare operațiune fiind urmărită cu multă atenție. Vacile sînt hrănite la grajd cu masă verde și 200—300 grame concentrate pentru fiecare litru de lapte produs. Iar de furaje, întreprinderea nu duce lipsă. După câte am fost informați, pe unele parcele cu luscărnă sau porumb siloz irigate s-au obținut producții de 9 500 kg fin la hectar și respectiv 75—80 000 kg porumb siloz.

În contextul activității harnicului colectiv de muncă de la I.A.S. Dumbrăveni se înscrie și lupta împotriva rutinei și lipsei de spirit gospodăresc. Sub îndrumarea comitetului de partid conducerea întreprinderii acordă o deosebită atenție folosirii cu grijă a fiecărui lei și valorificării superioare a producției obținute. Acest lucru este ilustrat de faptul că pe perioada amintită au fost reduse cheltuielile de producție cu circa 700 000 lei, în timp ce veniturile realizate au sporit cu 400 000 lei. Numai de la ferma de porci s-a realizat un venit în plus de peste 140 000 lei.

Tezele Comitetului Central al Partidului Comunist Român și Proiectul de Directive ale celui de al X-lea Congres al partidului, primite cu un viu interes de toți salariații întreprinderii, au dat un nou impuls întregii activități. Conducerea întreprinderii a întreprins un studiu în cadrul căruia o concluzie s-a conturat tot mai pregnant: prin îmbunătățirile ce vor fi aduse în organizarea producției se pot pune în valoare noi rezerve. Astfel, angajamentul luat a suferit și el o metamorfoză. „Pe baza noilor rezerve — spunea directorul întreprinderii — colectivul nostru va realiza, până la Congres, economii de încă 200 000 lei la cheltuielile planificate și va spori veniturile întreprinderii cu 200 000 lei”

V. BOȚOC

P. BUD

În curînd apare

arcade

Supliment social-cultural al
ziarului „Tribuna Sibiului”

în colimator

Somnul milioanelelor

Este alarmant, dar acesta este adevărul. Peste 46 milioane lei zac investite, la 5 din întreprinderile mediesene, în utilaje inactice. Mașini achiziționate, în unele cazuri, fără o solidă fundamentare din punct de vedere economic. Se reliefează, din păcate, unceori, tendința unor conducători de întreprinderi de a achiziționa utilaje într-o cantitate mai mare decît cea necesară, pe falsul considerent cunoscut: „să se găsească”. Să luăm spre exemplificare cazul fabricii de încălziminte „8 Mai”. Aici vegetează mașini nefolosite chiar din 1966. Altele au intrat în inactivitate ulterior. Dintre ele amintim: 3 mașini Doppel pentru cusut talpă, a 125 000 lei fiecare, 4 mașini pentru tras virful prin lipire, valorind 127 500 lei bucata și altele. În total, la această întreprindere sînt

utilaje inactice ce însumează peste 3 milioane. Unele sînt necesare întreprinderii, dar în prezent nu sînt folosite. Totuși, nu putem să nu remarcăm că mașinile disponibile remarcăm peste 1 milion. Argumentele aduse de conducerea întreprinderii se referă la modă. Din cauza modei, care s-a schimbat, nu se mai lucrează încălziminte sistem flexibil. Utilajele amintite nu pot fi reutilizate. Ce s-a întâmplat, însă, este care se foloseau în două schimburi. Nu puteau oare să fie luate numai două și să fie întrebuințate în trei schimburi? Ar fi produs aceeași cantitate de încălziminte, iar gradul de amortizare ar fi fost mai mare. E vorba de mașini cumpărate în 1959, 1962, 1964. Au fost întrebuințate doar cîteva ani, iar

Expresie plenară a celor mai scumpe idealuri ale noastre

Document de profundă principialitate marxist-leninistă

Principii ale unei înalte echități sociale

Consfătuirea internațională a partidelor comuniste și muncitorești de la Moscova reține de cîteva zile atenția comunistilor, a tuturor oamenilor muncii din țara noastră.

Vital interesați în întărirea unității mișcării comuniste și muncitorești internaționale, oamenii muncii urmăresc cu legitime interes lucrările Consfătuirii.

Cuvîntarea rostită de tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al C.G. al P.C.R. în cadrul Consfătuirii, este un document de înaltă principialitate marxist-leninistă, de abordare dialectică, internaționalistă a problemelor contemporane ale mișcării muncitorești internaționale. Întreg cuprinsul cuvîntării este străbătut de firul roșu al principialității și internaționalismului proletar, de dorința sinceră de-a aduce o contribuție cît mai substanțială la depășirea divergențelor, la întărirea unității de luptă împotriva imperialismului.

Citind mai insistent acea parte a cuvîntării tovarășului Nicolae Ceaușescu în care se ocupă de aplicarea în practica activității partidului și statului nostru a ideilor internaționalismului proletar, ca militant de peste patruzeci de ani în mișcarea muncitorească din țara

noastră, constat cu deplină satisfacție, nu numai consecvența teoretică ci și rezultatele ei practice în viața politică, economică și culturală a țării noastre.

Egalitatea în drepturi de care se bucură astăzi toți cetățenii patriei noastre, sprijinul acordat de statul nostru socialist, proletariatului, popoarelor din alte țări în lupta pentru eliberare națională și socială, este cea mai elocventă dovadă a internaționalismului proletar de care este animată politica partidului nostru.

Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu la Consfătuirea de la Moscova se situează pe linia marilor tradiții ale clasei muncitorești din țara noastră, a orientării sale principiale, a luptei sale constructive pentru înfăptuirea socialismului și a comunismului.

Îmi exprim o rară bucurie constatînd că și de data aceasta partidul nostru este un partid hotărît, consecvent pe linia internaționalismului proletar, pentru întărirea unității de luptă a clasei muncitoare, împotriva imperialismului, pentru pace și socialism.

IONEL CHEREGI

vechi militant al mișcării muncitorești din țara noastră

Linie politică înalt principială

Din cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu rostită la Consfătuirea partidelor comuniste și muncitorești care se desfășoară în aceste zile la Moscova reiese încă o dată linia principială care călăuzește politica internă și externă a partidului nostru, linie aprobată și tradusă în viață cu mult entuziasm de către întregul nostru popor muncitor.

Una din problemele tratate în cuvîntare este asigurarea păcii și securității internaționale, problema ce are o însemnată covârșitoare în viața fiecărui popor. Realizarea aspirațiilor spre mai bine ale fiecărui popor este posibilă numai în cazul în care între toate popoarele există relații prietenești, principiale, de ajutor și avantaj economic reciproc, relații de respectare strictă a independenței și suveranității naționale, de neamsec în treburile interne ale vreunui stat, indiferent de mărimea lui. Aceste principii stau la baza politicii noastre externe și ele au fost expuse cu claritate și cu alte ocazii de către conducerea noastră de partid și de stat.

În situația actuală în care — așa cum arată tovarășul Nicolae Ceaușescu în cuvîntarea sa — cercurile imperialiste întrețin prin politica lor focare de incendiu în diverse părți ale lumii, datoria partidelor comuniste și muncitorești, a tuturor forțelor antiimperialiste este să-și strîngă rîndurile pentru a se constitui în veritabilă stăvilă în calea forțelor reacțiunii internaționale. Pentru aceasta, statornicirea între partidele comuniste și muncitorești a relațiilor principiale, marxist-leniniste reprezintă calea sigură spre realizarea dezideratului major al unității. Orice abdicare de la aceste principii reprezintă un grav pericol pentru succesul luptei antiimperialiste. Iată de ce accentuarea acestor principii, cerința fermă a respectării lor capătă o deosebită importanță. Sintem mîndri și ne exprimăm fierbințeala noastră adevărată la această poziție înalt principială care corespunde pe deplin vrierii noastre unanime.

GLIGOR MUSTACEA

maistrul sculer la uzina „Emailul roșu” Mediaș



Într-una din secțiile întreprinderii de industrie locală Agnita, se produce hîrtie gumată, folosită în fabricarea mobilei pentru lipirea furnirului

Foto: H. BUCHFELNER

Pe glob

Trei divizii de dezertori

Nemulțumirea generală provocată de războiul din Vietnam în rîndurile populației nord-americane a dus la o puternică recrudescență a dezertorilor din armată. Tinerii soldați pe punctul de a fi trimiși în Vietnam părăsesc unitățile lor cantonate în Statele Unite și Germania occidentală. În Japonia și Anglia, cu toate că riscă să fie condamnați la cinci ani de muncă silnică.

Potrivit statisticilor oficiale, anul trecut 53 337 de oameni — mai mult decît efectivul complet a trei divizii — au dezertat din armata americană. Cifra depășește cu 30 la sută pe aceea din 1967, cînd dezertorii erau în număr de aproximativ 40 000. Soldații refractari se ascund chiar pe teritoriul Statelor Unite sau își caută refugiu în Canada, Franța, Suedia și alte țări. Mult dezertează în Vietnamul de Sud, trăind clandestin la Saigon și în alte orașe sud-vietnameze. Iată și un exemplu care arată că dezertarea a luat forme organizate.

După cum declară fostul soldat Dan McDonough, purtător de cuvînt al Comitetului dezertorilor americani, dezertarea a luat amploarea unui „al doilea front de luptă împotriva imperialismului american”. În periodicile „Second Front Review” și „Second Front International”, care explică caracterul agresiv al războiului din Vietnam și cheamă la combaterea acestuia prin dezertare.

(Continuare în pag. a III-a)

MARIN NIȚĂ

Vă place Lelouch?

A trăi pentru a trăi (coproducție franco-italiană), având unele asemănări de substanță și manieră artistică cu Un bărbat și o femeie, întărește conturul personalității tînărului cineast care este Claude Lelouch. Ne referim la un limbaj care rămîne specific autorului, precum și la o predilecție tematică vizibilă.

Încercînd să aflăm dacă ne place sau nu Lelouch, trebuie să uităm premisele care-l onorează acest film, dar și părerile potrivit cărora „A trăi pentru a trăi” este un eșec și deci „Un bărbat și o femeie”, nefiind continuat sub aspectul valoric, nu reprezintă o certitudine artistică, ci doar o întimplare fericită, un rezultat al șansei. Chiar așa fiind (dacă e așa!) inegalitatea, în cazul unui creator prin excelență în căutarea de noi, poate să-i devină intrinsecă și asta nu înseamnă fluctuație a calității, ci, mai degrabă un rezultat firesc al căutărilor.

Povestit, filmul ar fi banal; subiectul e din cele împrăștiate abundent peste tot; ar fi banal pentru că în aprecierea valorii sale primează cantitatea de afectiv, de trăire emotivă și virtuțile de ordin vizual aparținînd celei de a 7-a arte și cu atât mai mult lui Lelouch.

Începutul invită spectatorii de filme lesne digerabile să se așeze comod în scaune, presimțind un amuzament gras. Ceea ce rămîne o promisiune, căci mai departe se pătrunde măiestrit în acel univers despre care vorbeam, a cărui ordine, artificială și necontrolată în aparență, respinge amuzamentul. Aparent, regizorul și operatorul Lelouch consumă mulți metri de peliculă, pe alocuri gratuit, pătrînd prolix, realizînd — ca Antonioni de exemplu — acel montaj lung.

Lungimile acuzate sînt încercate cu semnificații precise pe

care, uneori, le descoperim retroactiv. Lelouch ni se pare un fanatic al prospectării sensurilor în obișnuit, un poet care se confesează cu zgîrcenie și cu larghețe, în poeme largi, un îndrăgostit de viața pe care ne invită s-o vedem așa cum e, dar mai ales așa cum o vede el: absurdă și coerentă, ternă și surprinzător de proaspătă, veselă și copleșitor de tristă. Ne îndoișim că Yves Montand, Annie Girardot și Candice Bergen sînt integrați în ceea ce s-ar putea numi „atmosfera”

Lelouch”, dar sînt evidente aici însemnele profesionale ale autorului. Ținînd tot de un limbaj propriu, sau, poate de dragoste, aceea de documentarist, Lelouch utilizează pagini-document, într-o cantitate destul de mare, justificată logic de profesiunea eroului central. Simți însă că ele nu sînt pur ilustrative, rațiunea prezenței lor fiind mult mai gravă, reflecțiile la care invită, dureros de actuale. S-ar putea extrage numai din materialul filmat printre mercenarii albi de la frontiera Ugandei sau în Vietnam, idei pentru zeci de scenarii a căror problematică este la cea mai strictă ordine a zilei. Nu se poate uita comentariul „Cînd un polițist lovește un om, ome-nirea întreagă e lovită în propria-i libertate”. Și iarăși frămîntările majore ale lumii con-temporane pătrund în dramele intime ale personajelor acotînd filmului încă o calitate, aceea a ambivalenței.

Peste toate acestea stăruie în „A trăi pentru a trăi”, în relațiile celor trei oameni, în zbaterea lor spre realizare, în imprecizia unor hotărîri, o stare de perpetuă neliniște, un abur albăstrui de tristețe care ne amintesc de Françoise Sagan cu al său „Aimez-vous Brahms?”

RAREȘ CORNEA

cronica de film



Faza finală a concursului cultural-artistic al elevilor

În sala Consiliului Central al U.G.S.R. din Capitală, în dimineața zilei de azi începe faza finală a concursului cultural-artistic al elevilor din liceele teoretice și de specialitate, din școlile profesionale și de specializare post-liceală. La competiție participă formațiile și concurenții individuali care s-au clasat pe primul loc la faza zonală, ce s-a desfășurat în 7-8 iunie în centrele București, Galați, Craiova, Timișoara, Cluj, Tg. Mureș și Iași.

Participînd în faza de zonă de la Tg. Mureș, reprezentanții județului Sibiu (14 formații cu 300 de elevi) au cucerit 10 premii, într-o confruntare care a reunit potențe artistice ale elevilor din județele Brașov, Harghita, Mureș și Covasna.

La București, județul nostru este reprezentat de corul liceului „Gheorghe Lazăr” (dirijor Vicențiu Fintină), care va interpreta cîntecul Războiului de țesut, de Gheorghe Șoima, Pui de lei, de I. C. Brătianu, un fragment din Aida, de G. Verdi și suita de cîntec ardelenești Mureșana, de Vicențiu Fintină; formația de dansuri germane a liceului nr. 2 din Sibiu (instruc-tor Gerda Heltmann) și solistii vocali de muzică ușoară Ricky Dandel (Liceul nr. 2 Sibiu), Margareta Neagu Liceul teoretic Cisnădie) și Eugen Tobâr (Școala tehnică „Independența” Sibiu).

În fotografie, corul liceului sibian „Gheorghe Lazăr”, dirijat de profesorul Vicențiu Fintină, într-un spectacol public.

sport... sport... sport...

Datorită rezultatelor înregistrate în etapa a XXV-a (penultima) de cele două aspirante la primul loc (Record Mediaș și Independența Sibiu), a rămas ca ultima etapă să decidă care dintre echipe va obține titlul de campioană, și, prin aceasta, dreptul de a participa la barajul pentru promovarea în divizia C. Dar să vedem pe scurt ce s-a întîmplat în această penultima etapă. La Mediaș, Record, în mare formă, a dispus de C.F.R. Sibiu (lipsită de 4 titulari) cu un scor ce poate fi înțeles pe terenurile de handbal sau rugby, 12-0. Prin această victorie, mediesenii au revenit în frunte datorită golaverajului.

Interesant că și în zona retrogradării, tot ultima etapă va decide cine mai rămîne în viitorul campionat.

Progresul Agnita — Unirea Tâlmaci 1-1 (0-0)

În ciuda terenului defundat jocul a plăcut prin dinamismul impus de ambele echipe. Gazdele au dominat mai mult, însă și de data aceasta oaspeții au dovedit că posedă o bună apărare. Cele două goluri au fost marcate de Cîmpu (min. 54) pentru gazde și respectiv de Sandu (min. 63). Bun arbitrajul lui I. Banciu (Sibiu).

Metalul I.O.S. — Carpați Mîrșa 3-1 (1-1)

Teren necorespunzător. Jucătorii s-au străduțit însă să joace bine.

Campionatul județean de fotbal

Doar în ultima etapă ...

lucru reușit într-o oarecare măsură. Rezultatul este echitabil. Sibi- biei, printr-o mai bună pregătire fizică, au dominat mai mult în special în repriza a II-a. Au marcat Lungu (min. 2 din 11 metri), Mișu (min. 68) și Șușceag (min. 83), respectiv Santo. Competent și autoritar arbitrajul lui Francisc Ghelet (Mediaș).

GH. TOPIRCEANU, coresp.

Carbosin Coșca Mică — Sparta Mediaș 5-0 (3-0)

Gazdele au cîștigat pe merit la această diferență de scor ratînd și alte ocazii clare. Golurile au fost realizate de Fogorossy (min. 18), Cîndea I (min. 31), Lengyel (min. 44 și 52) și Munteanu (autogol — min. 47).

ZOLTAN PETERFFY, coresp.

Textila Cisnădie — Automecanica Mediaș 4-1 (2-0)

Textiliștii au învins ușor prin punctele marcate de Opreș (min. 17 și 88), Tatu (min. 29) și Hauptkorn (min. 47). Pentru oaspeții a înscris Mailat (min. 60). D. Jiga (Mediaș) a arbitrat corect.

ILIE ANDREI, coresp.

Alte rezultate:
Textila Mediaș — Metalurgia Sibiu 4-0 (1-0) și
Elastic — Independența 0-3 (Echipa Elastic s-a retras din competiție).

Clasamentul

1. Record	25	16	3	6	62-25	35
2. Independența	25	16	3	6	56-23	35
3. Textila Cisnădie	25	16	2	7	78-27	34
4. Unirea	25	10	5	4	43-17	29
5. Textila Mediaș	25	14	2	9	52-38	30
6. Carbosin	25	13	3	9	49-32	29
7. Metalul I.O.S.	25	10	8	7	33-34	28
8. Elastic	25	11	2	12	27-39	24
9. Sparta	25	11	1	13	41-48	23
10. Metalurgia	25	8	5	12	35-41	21
11. C.F.R.	25	6	4	15	20-51	16
12. Automecanica	25	6	4	15	27-45	16
13. Progresul	25	6	3	16	30-72	15
14. Carpați	25	5	4	16	31-77	14

Ultima etapă, care va decide a-ti-tudinea echipa campioană și situația din zona retrogradării, programează întîlnirile: Metalurgia Sibiu — Record Mediaș; Carpați Mîrșa — Independența Sibiu; C.F.R. Sibiu — Metalul I.O.S.; Automecanica Mediaș — Textila Mediaș; Sparta Mediaș — Textila Cisnădie; Unirea Tâlmaci — Carbosin Coșca Mică.

SENSUL DIDACTIC AL SERBĂRII DE SFÎRȘIT DE AN ȘCOLAR

În curînd se vor desfășura mult așteptatele serbări de sfîrșit de an, în toate școlile patriei noastre. Cu ele se încheie un an de muncă permanentă și încordată, cu bucurii și înfrîngeri, cu succese și înfrîngeri, din care fiecare elev iese mai călît și în orice caz cu o sensibilă creștere intelectuală și morală.

Într-un fel, serbarea de sfîrșit de an încununază într-un mod festiv aceste eforturi individuale și colective și oferă elevilor, părinților și profesorilor un prilej de trecere în revistă a întregii activități de peste an, un bilanț al succeselor și înscucerilor, un prilej de reflectare pentru îndreptarea unor deficiențe. În sfîrșit serbarea de sfîrșit de an este pentru elevi o adevărată „sărbătoare a recoltei”, unde fiecare elev, părinte, profesor își poate vedea rezultatul strădanilor depuse într-un an de școală.

Iată de ce serbarea de sfîrșit de an este pentru cei mai mulți prilej de bucurii și satisfacții pentru munca conștiințos îndeplinită, pentru singurătatea de fiecare zi, care în final a adus rezultatele obținute.

Pentru cei puțini, cărora serbarea de sfîrșit de an le-a prilejuit o bilanț deficitar, această zi trebuie să însemne o revizuire a stilului de muncă, o dorință de a învinge dificultățile și un angajament solemn de îndreptare a acestei situații, de a pasi laolaltă cu marea familie școlară. Împreună cu acești elevi, părinții și cadrele didactice vor reflecta mai serios asupra deficiențelor trecute și asupra măsurilor pentru îndreptarea lor.

În fața sutelor de spectatori defilează premianții — cei care au depus un efort continuu și de calitate — pentru a primi răsplata muncii lor. După terminarea programului artistic-cultural, asistența va vizita expoziția de sfîrșit de an a elevilor, unde va putea admira talentul, măiestria și îndemnarea la lucrările practice.

Dar această „sărbătoare a recoltei” mai are și un pronunțat ca-

acter social, prin posibilitatea de a demonstra că această lume tînără se integrează — la nivelul și cu mijloacele sale — în marile realizări ale statului nostru socialist, pășeste cu entuziasm pe drumul progresului și păcii.

Iată de ce serbările de sfîrșit de an școlare trebuie pregătite cu grijă, să li se ofere condițiile cele mai optime, să însemne manifestarea entuziasmului și bucuriei tinerilor noștri școlari, în frontul comun, pentru ridicarea pe noi trepte a școlii noastre socialiste.

Acest lucru este cu atât mai necesar cu cît în acest an sărbătorim două mari evenimente — Congresul al X-lea al P.C.R. și împlinirea a 25 de ani de la eliberarea patriei noastre de sub jugul fascist — jalocne importante pe drumul făuririi unei vieți mai bune în scumpă noastră patrie.

Prof. ION ALBESCU

azi... azi... azi...

CINEMA

SIBIU: PACEA: A trăi pentru a trăi (orele 10,00; 13,00; 16,30; 20,00); ARTA: Eclipsa (orele 9,00; 11,30; 13,45; 16,00; 18,30; 20,45); TINERETULUI: Tată de familie



Doctorul Philippe Leroy în filmul Noaptea e făcut pentru... a visa

(orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30).

MEDIAȘ: PROGRESUL: Comedianții (orele 9,00; 11,15; 14,00; 16,30; 19,00; 21,15); TINERETULUI: Noaptea e făcut pentru... a visa (orele 10,00; 16,30; 18,30; 20,30); UNIREA: Ziua în care vin

peștii (orele 10,00; 16,00; 18,00 și 20,00).

CISNĂDIE: POPULAR: Pașa (orele 11,00; 14,00; 16,00; 18,00 și 20,00).
AGNITA: 8 MAI: Jurnalul unei femei în alb (orele 10,00; 16,00; 18,00 și 20,00).
COȘCA MICĂ: Roata vieții (orele 17,00 și 19,00).
DUMBRĂVENI: 7 NOIEMBRIE: Aventurile lui Tom Sawyer (orele 17,00 și 20,00).
BAZNA BĂI: Operațiunea San Gennaro (orele 17,00 și 19,00).
OCNA SIBIULUI: Made in Italy (orele 17,00 și 19,00).
APOLDU DE SUS: 23 AUGUST: Pantoful cenușăresei (orele 17,00 și 19,00).

TELEVIZIUNE

10,00 Limba germană. Lecția 59 (reluare).
10,30 Pentru elevi. Consultații la chimie (cl. XII).
11,00 Ce-ați dori să revedeți? Filmul artistic: „Hiperboloidul

inginerului Garin”. O producție a studiourilor sovietice.

12,35 Închiderea emisiunii de dimineață.
17,30 Buletin de știri.
17,35 Povestea lui Cițpașpe. Povestește Ștefan Ciubotărașu.
17,50 Limba rusă. Lecția 60.
18,15 Studioul pionierilor. Dialog pe portativ.
18,45 Un interpret îndrăgit al cîntecului moldovenesc: Nicolae Trofin.
19,00 Cronica ideilor. Documentele Congresului al X-lea al P.C.R.
19,30 Telegazeta de seară.
20,00 Seară de operă. „Bărbierul din Sevilla” de C. Rossini.
21,40 Avanspremieră.
22,00 Transfocator.
22,20 Publicitate.
22,25 Grația femeii. Film realizat de televiziunea iugoslavă.
22,50 Arte frumoase. Lucrări noi în muzele noastre. Prezentă Theodor Ionescu.
23,05 Confesiuni lirice timișorene. Emisiune de versuri închinată patriei, partidului, marilor realizări contemporane.
23,20 Filmul documentar „Nava Queen Elisabeth II”.
23,35 Telegazeta de noapte.
23,45 Închiderea emisiunii.

Grupul școlar M. I. A. Sibiu

STRADA TURISMULUI Nr. 15

pregătește în anul școlar 1969/1970 muncitori calificați pentru următoarele meserii:

a) PRIN ȘCOALA PROFESIONALĂ

— Brutari, laboranți, preparatori mezeluri, operatori la fabricarea amidonului, cu durata de școlarizare de 2 ani
— Lăcătuși mecanici, electricieni de întreținere și reparații, strungari, sudori, cu durata de școlarizare de 3 ani

b) UCENICIE LA LOCUL DE MUNCĂ

— Brutari, măcelari, operatori la fabricarea subproduselor abator, preparatori mezeluri, cu durata de școlarizare de 2 ani.
Candidații se pot adresa la Combinatul de morărit-panificație, Sibiu, pentru electricieni și brutari.

Industria morărit-panificație Sibiu, pentru electricieni.
„Amylon” Sibiu, pentru electricieni, operatori fabricarea amidonului, lăcătuși mecanici.

Industria cîrnii Sibiu, pentru măcelari și operatori subproduse abator.

Frigoferul Sibiu, pentru măcelari.
Industria laptelui Sibiu, pentru lăcătuși mecanici.
Recrutarea candidaților se face prin întreprinderile M.I.A. din județul în care domiciliază candidatul.

Concursul de admitere: 1—12 iulie a.c. pentru școala profesională și ucenicie la locul de muncă.

Examenul constă din: limba română și matematică, scris și oral.

Elevilor școlii profesionale, pe toată perioada școlarizării, li se asigură în mod gratuit: cazarea, masa și echipamentul.
Informații suplimentare la telefon 14288 Sibiu.

Uzina mecanică Sibiu

strada Lector nr. 3

angajează de urgență:
lăcătuși

Liceul de muzică și arte plastice Sibiu

str. Lenin nr. 12, telefon 14580

primește înscrieri la concursul de admitere pentru clasa a IX-a pînă la data de 13 iunie inclusiv, pentru specialitățile: muzică instrumentală și arte plastice.

Se primesc absolvenți ai școlii generale de 8 ani din orice localitate și județ, pînă la vîrsta de 17 ani, cu aptitudini și cu pregătire artistică la nivelul programei clasei a VIII-a.

Odată cu cererea se va depune certificatul sau adeverința de absolvire a clasei a VIII-a, certificatul de naștere (copie) și certificatul medical cu analizele indicate.

Vizita medicală și probele practice încep în ziua de 14 iunie a.c., ora 8, iar cele de cultură generală în ziua de 19 iunie.

Elevii respinși la probele practice pot candida la alte școli.

Școala nu poate asigura masă și internat, dar elevii cu rezultate bune la învățătură vor obține burse.

Informații suplimentare la secretariatul școlii.

Uzina mecanică Mîrșa

angajează de urgență:

— muncitori necalificați pentru calificare prin cursuri de scurtă durată.

Recrutează, de asemenea, absolvenți ai școlii generale de 8 ani, fără a depăși vîrsta de 18 ani, pentru școala profesională de ucenici, prin practică la locul de muncă.

Informații suplimentare se pot obține de la serviciul personal al Uzinei mecanice Mîrșa-Avrig — județul Sibiu, telefon 19105 sau 19155.

I. R. U. M. SIBIU

angajează de urgență:

— un economist pentru serviciul plan-salarizare
— un contabil I.

Informații se pot obține la biroul personal, str. J. S. Bach nr. 4.

Mica publicitate

Pierdut carnet de calificare ca dulgher, eliberat de Ministerul de Interne București, pe numele Cotoară Ioan din comuna Porumbacu de Jos, județul Sibiu. Declar nul.

Sesiune științifică

Astăzi, Societatea de științe istorice, filiala Sibiu, va ține o sesiune științifică, consacrată aniversării a 150 de ani de la nașterea marelui patriot revoluționar N. Bălcescu. Vor prezenta comunicări:

1. Prof. Stela Costescu: Concepția istorică a lui N. Bălcescu;

2. Prof. Vasile Crișan: N. Bălcescu și problemele revoluției burgheze de la 1848 din Transilvania.

Sesiunea va avea loc în sala de ședințe a Muzeului Bruken-thal, la ora 19.

LUNA PARK FRANCEZ

În perioada de la 14 la 29 iunie, în Piața 6 Martie din Sibiu va fi montat și va funcționa complexul de jocuri distractive

LUNA PARK FRANCEZ Program zilnic între orele 10-22 LUNA PARK FRANCEZ

Vă prezentăm: Direcția teritorială de gospodărire a apelor

De curind pe strada Someșului din Sibiu s-a ridicat o clădire modernă și elegantă. Sibiienii s-au întrebat, fără îndoială, despre scopul și destinația ei. Mai târziu au văzut firma instituției și au înțeles că e vorba de sediul Direcției teritoriale de gospodărire a apelor Sibiu. Au „înțeles”, e mult zis, pentru că și astăzi există cetățeni care reduc activitatea acestei direcții la ceea ce nu-i aparține direct, la preocuparea pentru proiectarea și executarea lucrărilor de apă potabilă a orașului. Pentru a-i informa pe cititorii noștri am pe larg despre activitatea salariaților acestei instituții ne-am adresat inginerului șef Valer Natanail.

INTERVIUL NOSTRU

Raza noastră de activitate este destul de mare. Ne aparține bazinul superior al râurilor Mureș și Olt, respectiv județele Brașov, Harghita, Covasna, Sibiu, Alba Iulia, Tirgu Mureș și Hunedoara.

Care a fost considerentul ce a determinat comitetul de Stat al Apelor să fixeze sediul direcției dumneavoastră la Sibiu?

— În primul rând tradiția. Stația de meteorologie Sibiu este una din cele mai vechi din țară. Ea a fost înființată în 1789 de către farmacistul sibiuan Peter Siegerus, care făcea observații în farmacia „Ursu” din Piața mică. Pe de altă parte, Sibiu e centrul acestui bazin. De aici coordonarea muncii în toate sectoarele noastre e cu mult mai ușoară.

— Despre ce sectoare e vorba?

— Direcția noastră se ocupă de următoarele sectoare: hidrologie, meteorologie, gospodăria apelor, cadastrul apelor, producție și proiectare. În diverse puncte ale râurilor avem o serie de posturi hidrometrice unde se fac citiri de nivel, măsurători de debite solide și lichide. Datele de la aceste posturi sunt colectate de stațiile hidrometrice. Pe baza acestor date Comitetul de Stat al Apelor redactează anulare hidrometrică și studii. Acestea, în scopul proiectării unor construcții hidrotehnice. În același timp, pe raza noastră de activitate avem 23 stații și 180 posturi meteorologice. Începând de la șes și până în virful munților, colectivul nostru face studii de climă a teritoriului, se ocupă de proiectarea meteorologică a navigației aeriene, stații meteorologice

de pe aeroporturi, întreprinde studiile de agrometrie, justificăm calamitățile naturale și ne ocupăm și de prevederea timpului. Adăugăm la acestea sectorul de gospodărire a apelor cu trei activități distincte: a) reglementarea folosinței apelor de către consumatori; b) protecția calității ape-

mai deplină a resurselor de apă. Ce părere aveți în acest sens?

— Întotdeauna conducerea partidului a preconizat și indicat necesitatea unei rațiuni în folosirea eficientă a apelor. Dovadă este însăși deosebită a direcțiilor de gospodărire a apelor din țară.

La Sibiu, pe această linie, va lua ființă un liceu hidro-tehnic în zona Hipodromului, intenționăm să înființăm tot aici o bază de utilaje terasiere (propunerea e aprobată și urmează să se întocmească proiectul de execuție). În același timp, datorită faptului că Căminul a ajuns la limită în ceea ce privește furnizarea debitelor de apă în perioada seacă, se pune problema realizării unei acumulari care să asigure necesarul de apă în perioada seacă. Vom mai asigura îndiguirea stației de epurare a apei din oraș Sibiu și regularizarea Tirnavei la Mediaș.

Convorbire consemnată de ALEXANDRU GRAD



Expoziții ale elevilor

Intensificată odată cu intrarea în vacanță, activitatea artistică a elevilor din județul nostru se afirmă viguros în contextul general al vieții culturale din această parte de țară. Acum, bunăoară, la Casa de cultură a sindicatelor din Mediaș se află deschisă, sub egida Casei pionierilor din Mediaș, o interesantă expoziție de artă plastică cu lucrări ale elevilor din municipiul de pe Tirnava. O expoziție nu mai puțin interesantă se deschide azi (la ora 12) în localul grădiniței nr. 1 din Sibiu (str. Arhivelor), sub egida Consiliului județean al organizației pionierilor. Aici sunt expuse desene, fotografii, diverse obiecte artistice și tehnice executate în cercurile de elevi ale școlilor din întregul județ.

Matineu sibiuan. Peste citeva clipe grelele porți ale Brukenhahului se vor deschide iubitorilor de frumos.

Neconcordanțe

Originalitate?

În cadrul expoziției restaurării „Tirnavă” din Mediaș a luat ființă, nu de mult, un bar de zi. Aici se pot găsi doar cafea „mare” și țigări străine. Ba mai mult. Pentru a fi cu tot dinadinsul „original”, organizatorii au așezat pe cele 2 ferestre câte o masuță și două bănci. Ca să urce pe ferestră pentru spectacol „domnișoarele” trebuie să-i deranjeze pe consumatorii de la masa de singuratori de la masa de cununați geom. Pictisite de această stare de fapt „fetele” au luat o hotărâre: „Cete ar fi — a zis una din ele — dacă am așeza masa de pe geam într-un pom? Ar fi credem foarte bine și ne-am găsi alături de originalii care au așezat băncile și mesele pentru consumatori pe ferestră”. Originalitate?

Alandala

În toate orașele mari ale țării transportul în comun se efectuează după un orar riguros. Pe întregul terasau, la toate stațiile, există un orar cu ora și minutele la care un autobuz oreacă și obligat să treacă prin stația respectivă. În Sibiu, lucrurile nu stau așa. De multe ori șoferii pornesc și circula alandala — adică după orarul care le convine. Deși ziarul nostru a mai propus I.T.S. întocmirea în toate stațiile a unor panouri cu orele de sosire și plecarea a mașinilor, apelul a rămas fără ecou. Până când?

Halal distracție!

În piața de legume a Mediașului există un așa-zis bazar. În ce constă distracția? În satisfacția de a arunca banii în vânt. Pentru 10 lei poți să încerci (o singură dată) să lovești prin aruncare și venie înapoi cu o bilă ancorată, un popic.

Incorectitudine

Conducătorii unora din activități de restaurare și cofetării de a folosi în servitului consumatorilor metode incorecte. Cu cafeaua, de exemplu. Dacă vrei să servești o cafea mică la restaurantul „La Turn” sau la cofetăria „Carmen” de la căpătul Pasajului scării și „Cristantemă” de lângă restaurantul „Oltul”, ospătării îți răspund cu „Nu se poate”. Motivul? „Nu avem cafea mică!” Noi considerăm că este incorect să servească o cafea mare atunci când el mic. Conducătorii I.H.R. și I.A.P.L. Cofetarul trebuie să ia de urgență măsurile necesare.

Huliganul

Emil Florea, fost angajat la Fabrica de geamuri Mediaș ca desenator tehnic, s-a îmbătat „bine” într-una din zile. Mergând spre casă l-a înfilit pe cetățeanul Horst Roth care mergea și el spre domiciliu după ce asistasă la cursurile liceului seral. Emil Florea îl salută provocator. Necunosându-l, Horst nu-i răspunde la salut. Atita a așteptat Florea. Începu să-l bată și-l lovi în cap. Horst căzu în nesimțire. Apoi fugi. Emil Florea a fost însă prins și sperăm că organele de justiție își vor face cit mai repede datoria.

AD. SOMEȘANU

Prețuri la legume

Produsul	U/M	Preț — lei				
		cumpărare		plafon vânzare		
		Extra I	II	Extra I	II	
Rosii	kg	—	—	9,50	7,50	6,50
Ceapă verde	kg	3,00	2,25	—	4,50	3,25
Golăre	buc.	0,60	0,45	—	1,00	0,85

Prețurile intră în vigoare:
— cumpărarea: 12 iunie 1969, ora zero.
— vânzarea: 13 iunie 1969, ora zero.

La restul produselor — prețurile nemodificate.
Temei legal: Decizia nr. 329/11. VI. 1969 a C.P.J. Sibiu.

Uzina „Balanța” Sibiu

angajează prin concurs:

— 1 MAISTRU LĂCĂTUȘ

Concursul se va ține în ziua de 20. VI. 1969 la sediul uzinei. Cererile se primesc până la data de 18. VI. 1969. De asemenea mai angajează muncitori calificați în următoarele meserii:

- strungari
- frezori
- lăcătuși mecanici de întreținere
- muncitori necalificați
- electricieni

Cei interesați se pot prezenta zilnic la biroul personal, între orele 12 și 14.

Buletin meteo-rutier

Meteorologul de serviciu, Iulian Popescu, ne informează că în următoarele zile vremea va fi instabilă, cu cerul temporar acoperit. La începutul intervalului vor cădea averse de ploaie însoțite de descărcări electrice. Vântul va sufla slab până la potrivit din sectorul nord-vestic. Temperatura în creștere. Minimele vor fi cuprinse între 10—12 grade iar maximele între 20—23 grade.

Cu această ocazie atragem atenția conducătorilor auto despre obligațiile ce le revin în conformitate cu prevederile art. 49 din regulamentul de aplicare a Decretului 323/1966, cu privire la reducerea vitezei până la evitarea oricărui pericol. La depășirea tramvaielor și autobuzelor oprit în stație. Nerespectarea acestei prevederi, în ziua de 8. 2. conduce autoturismul 1—SB—2541 pe str. Gh. Gheorghiu-Dej. În timp ce depășea autobuzul oprit în stație a accidentat grav pe eleva Eva Kadar, care abateră să traverseze după ce coborise din autobuz.

Intrucât numărul abaterilor de la regulile de circulație a crescut simțitor în ultimul timp, Inspectoratul general al miliției — Direcția circulației — împreună cu Serviciul circulației din Inspectoratul miliției județului Sibiu, sprijiniți de întreprinderile și instituțiile deținătoare de autovehicule și de șoferi voluntari, organizează o acțiune cu efective mărite pe raza județului în perioada 12—16 iunie 1969.

Vor acțiunea oțetului și subofierii în uniformă și civili.

DECL. PARTICIPANȚI LA CIRCULAȚIA RUTIERĂ, ATENȚIE!!

Lt. mj. IOAN SZANTAI



Un domeniu de activitate în care ochiul cetățeanului pătrunde extrem de rar. Fotoreporterul ziarului nostru a urcat „la munte” pentru a vă oferi imaginea secerării din munca tăparilor din pârchețele de exploatare I.F. din Valea Căminului

Foto: FRED NUSS

Somnul milioanelelor

(Urmare din pag. 1)

proape 8 milioane de lei! Motivul nefolosirii? Nu sînt necesare... În toamna trecută, 15 angajați ai întreprinderii au fost sancționați de forul tutelar cu plata a 40.000 lei pentru neconservarea instalațiilor. Chestiunea nu este lipsită de importanță.

Din cele 3 milioane și ceva investite în utilaje inactive de la Institutul „Chimigaz”, 1.672.000 lei sînt investiți în utilaje disponibile. Acești bani se concretizează în două transformatoare a câte 431 milioane de rotor, 24 tiratroni, în valoare de 249.000 lei etc. Majoritatea utilajelor fac parte dintr-o fostă stație de redare, desființată în urmă cu vreo 10 ani. Aproximativ, ele au fost folosite 3 ani, iar perioada lor de amortizare este de... 25 de ani. Se caută cumpărători, dar prea multe, în această direcție, nu s-au făcut.

Prin reutilizarea cu mașini moderne, la uzinele textile „Tirnavă”

au rămas investite mai mult de 2 milioane în utilaje ce n-au fost întrebuințate, dintre care peste 1 milion lei disponibili de aproape 2 ani. În speță, e vorba de mașini pentru deservire aubiliară, un calendaru de finisat, un transformator de putere, agregat, un transformator fierat, mașina de imprimat, autoclavă pentru vopsit fire, și altele. La ora actuală valoarea mașinilor inactive a scăzut, prin casarea a 95 de ratiere, care valorează peste 1 milion.

Uzina Automecanică avea și ea, la data de 20 mai, două mașini inactive, una pentru rabotat și alta pentru rectificat dantură la curioane, valorind 605 mii lei. Cunoșc lucrul, după cele spuse de director, s-a obținut mai repede aprobare pentru casare decît pentru transferarea în altă parte a uneia dintre mașini.

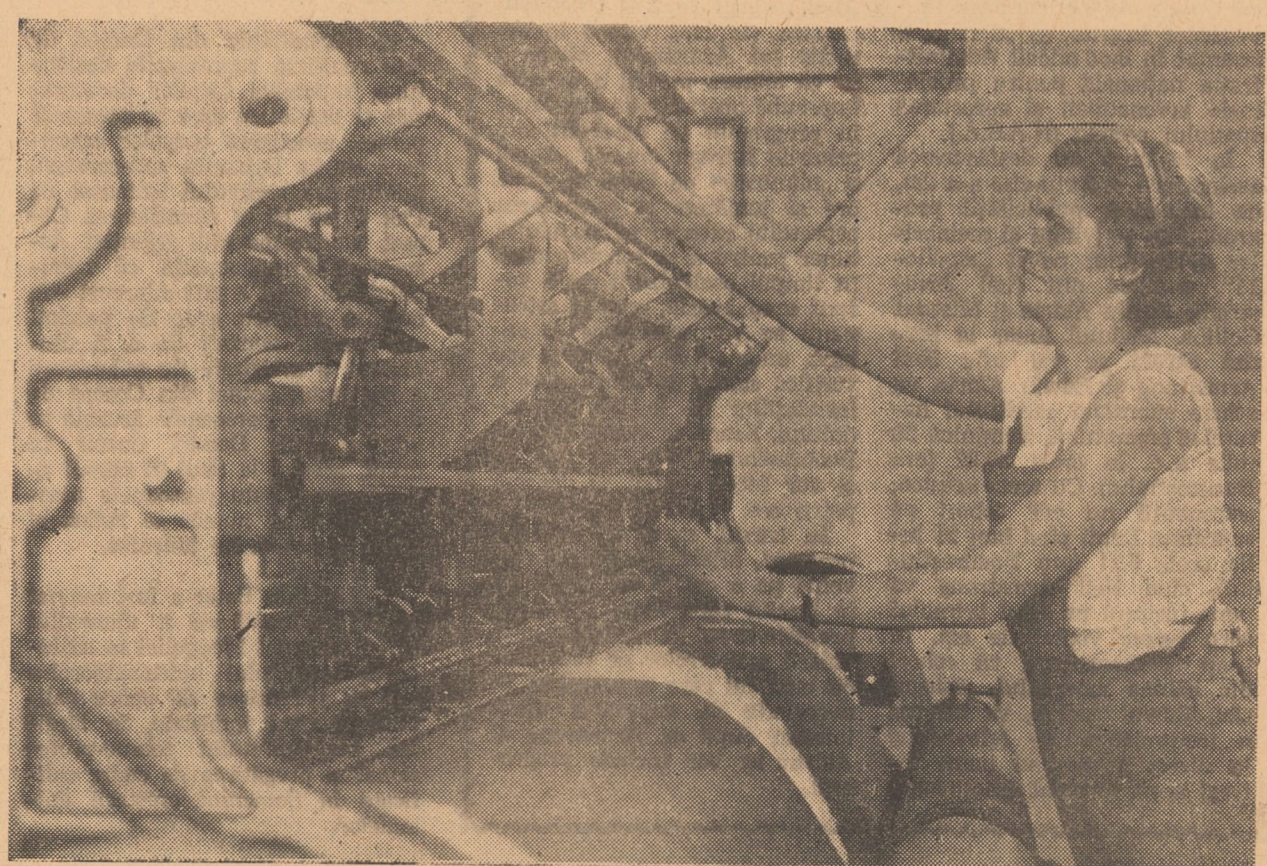
Am prezentat o succintă situație a unor fonduri abandonate. Fonduri de zeci de milioane, care, prin nefolosire, au cauzat pierderea

altor zeci de milioane. Conducerea de întreprinderi se justifică prin prezentarea unor liste ce cuprind materialele disponibile la o anumită dată. Se arată, totodată, că... ministerul de resort e de vină. Cu... contestăm, în parte, veridicitatea celor susținute. Dar cum s-au ocupat întreprinderile respective de plasarea acelor utilaje? Cit s-au străduit să le plaseze acolo unde era nevoie de ele? De multe ori a fost „suficientă” expedierea citorva hirtii la o întreprindere sau alta din țară, și aceasta în interval de ani de zile. Se ridică întrebări din sprincene și umeri. Ce să le facem? Utilajele cu precizia sint privilegiate ca o pacoste căzută pe capul lor, dar cu care s-au obișnuit atît de mult că nu o dată, de ele se alegea, și au o dată, după o soluție mai simplă: casarea. Un fel de a se simpla pe mâini. Aruncarea cu lopata a sume de milioane lei. Ce mă privește pe mine, în fond? — lăsa impresia că vrea să spună un director. Nu s-a pierdut nimic

din ele. În alte cazuri, rugina devine stăpîna. Proasta întreținere nu afectează pe nimeni, decît, intim-plator, la pungă pe unii, cînd vine vreun control. Sînt zeci de milioane prin care s-au pierdut tot altele, datorită neîntrebuințării lor. Nejudicioasa planificare cînd se achiziționează mașini nu se sfîșie să fie prezentă. „Nu dau de la mine. Lasă să avem mașini cit mai multe.” Rezultatul s-a văzut.

Mii de apartamente s-ar putea construi din banii irosiți, investiți în utilajele nefolosite. Un real interes din partea celor vizati se cere în mod imperios. Nu simpla „soluție” a casării, ori indiferența. Se cere multă răspundere față de economia națională. Iar rezultatele unei dinamizări a strădanilor ce sînt necesare în acest sens, trebuie să se vadă fără întîrziere.

Joița viitoare vom publica răspunsurile primite la materialele publicate la rubrica „În lălmător”.



actualitatea internațională

Lucrările Constăturii internaționale a partidelor comuniste și muncitorești

Moscova 11 (Agerpres). — La 11 iunie, Constătura internațională a partidelor comuniste și muncitorești și-a continuat lucrările.

La ședința de dimineață, prezidată de Gustav Husak, prim-secretar al C.C. al P.C. din Cehoslovacia, a continuat discutarea problemelor aflate pe ordinea de zi. La dezbateri au luat cuvântul William Kashitan, secretar general al P.C. din Canada, Santiago Carrillo, secretar general al P.C. din Spania,

Luis Carlos Prestes, secretar general al C.C. al P.C. din Brazilia, Enrico Berlinguer, vicesecretar general al P.C. Italian.

La ședința de seară, prezidată de Todor Jivkov, prim-secretar al C.C. al P.G. Bulgar, au luat cuvântul: Alvaro Cunhal, secretar general al C.C. al P.C. din Portugalia, Gustav Husak, prim-secretar al C.C. al P.C. din Cehoslovacia, Jorge del Prado, secretar general al C.C. al P.C. din Peru.



VIETNAMUL DE SUD. În diferite zone eliberate din Vietnamul de Sud s-au deschis cursuri la colegii medicale. O oră de curs într-o cabană improvizată

O. N. U.

Rezoluția Consiliului de Securitate în problema cipriotă

New York 11 (Agerpres). — Consiliul de Securitate a hotărât menținerea pe o perioadă de încă șase luni a forței de pace a O.N.U. din Cipru, în speranța că tratativele desfășurate cu privire la o reglementare politică vor permite retragerea sau o reducere substanțială a efectivelor acesteia, după data de 15 decembrie. În rezoluția care a fost adoptată în unanimitate, se cere ciprioților greci și turci să „acționeze cu cea mai mare reținere și cu eforturi continue constructive” în vederea realizării unui acord.

reție justă”. El a adăugat că între cele două comunități din insulă există o mai bună înțelegere, mai multă încredere și o recunoaștere crescândă a intereselor comune care leagă poporul cipriot.

Forța de pace a O.N.U. din Cipru se ridică în prezent la 3400 militari și 18 polițiști civili. Ea a fost trimisă în insulă în primăvara anului 1964 în urma ciocnirilor armate dintre comunitățile greacă și turcă.

Dezmințire în ziarul „Nhan Dan”

Hanoi 11 (Agerpres). — Referindu-se la declarațiile făcute la 6 iunie de ministrul apărării al S.U.A., potrivit cărora Republica Democrată Vietnam nu a luat măsuri umanitare în ceea ce-i privește pe piloții americani căzuți prizonieri, ziarul „Nhan Dan” subliniază că acestea sînt „afirmații înșelătoare”.

„Este un procedeu rușinos care deformează adevărul și vizează să inducă în eroare opinia publică. Se știe că încă de la prima ședință a Conferinței de la Paris, reprezentantul american a făcut așa-numita propunere privind schimbul de prizonieri de război, cu scopul de a eluda discutarea problemei încetării agresiunii americane și a retragerii trupelor americane din Vietnamul de Sud. Denumim și respingem tentativa S.U.A. de a pune pe același pi-

cior pe luptătorii patrioți vietnamezi arestați și deținuți de agresorii americani și pe piloții americani, care au fost capturați de poporul nostru”.

În continuare, în ziar se arată că „propunerea în zece puncte a F.N.E. din Vietnamul de Sud precizează că eliberarea militarilor americani este o problemă care va fi reglementată după încetarea războiului de agresiune american și menționează că guvernul și poporul vietnamez sprijină această poziție justă a Frontului Național de Eliberare din Vietnamul de Sud”.

Cartea românească în Statele Unite

Washington 11 — Corespondentul Agerpres, C. Alexandroaie, transmite: La New York s-a deschis expoziția cărții românești, organizată sub auspiciile cunoștințelor edituri americane „McGraw Hill Book Company” și a întreprinderii Cartimex. Sînt expuse peste 500 de titluri din diferite domenii ca literatură, muzică, știință, pictură, istorie etc.

În cuvîntul de deschidere, Edward Boehr, președintele editurii „McGraw Hill Book Company” a subliniat că expoziția cărții românești constituie o contribuție pozitivă adusă la cauza cunoașterii vieții, obiceiurilor și aspirațiilor popoarelor.

În cuvîntul de răspuns, ambasadorul Republicii Socialiste România la Washington, Corneliu Bogdan, a salutat deschiderea expoziției ca o contribuție adusă pe linia largirii contactelor bilaterale dintre cele două țări și popoare.

S. U. A. Cereri energice pentru reducerea cheltuielilor militare

Washington 11 (Agerpres). — Încercînd să preîntîmpine intensificarea criticilor provenite din Congres și din cercuri din ce în ce mai largi ale opiniei publice americane împotriva politicii vietnameze a S.U.A. și a creșterii cheltuielilor militare, Melvin Laird, ministrul apărării, a anunțat marți în subcomisia senatului pentru alocații bugetare militare crearea unui „grup de experți din afara Pentagonului” pentru a examina problema reducerii cheltuielilor militare și a revizui metodele de achiziționare a armamentului.

La închiderea negocierilor în cadrul Conferinței cvadripartite de la Paris în problema vietnameză, el a arătat că Administrația speră să intensifice așa-zisul program de „vietnamizare” a războiului pentru a permite o „reducere substanțială” a efectivelor americane, ferind în acest scop alocarea unor fonduri de 1,2 miliarde dolari pe anul fiscal care începe la 1 iulie.

În timp ce Laird prezenta bugetul militar în fața subcomisiei, un grup de 76 de congresmeni, transmite agenția United Press International, a înaintat Congresului un document prin care solicită în mod oficial Administrației și comisiilor Congresului S.U.A. să „întreprindă imediat o reevaluare a tuturor angajamentelor externe și a cheltuielilor militare în scopul reducerii bugetului militar

● Primul ministru al Canadei, Pierre Elliot Trudeau, a reafirmat marți, răspunzînd unor interperări în Camera Comunelor, hotărîrea țării sale de a normaliza relațiile diplomatice cu Republica Populară Chineză.

El a precizat că majoritatea canadienilor sprijină această politică a guvernului care se întemeiază pe realitățile vieții internaționale actuale.

După cum s-a mai anunțat, guvernul canadian a hotărît să recunoască guvernul Republicii Populare Chineze ca unic reprezentant al poporului chinez, propunînd în acest scop inițierea unor contacte diplomatice între ambasadorii celor două țări în Stockholm.

● Autoritățile din Coreea de Sud continuă represiunile dezlănțuite împotriva forțelor democratice și patriotice care se pronunță pentru evacuarea trupelor americane de pe teritoriul sud-coreean, înălțurarea regimului instaurat de Pak Cijan Hi și reunificarea Coreei. Corespondentul agenției Associated Press anunță că tribunaul din Seul a pus miercuri sub acuzare un nou grup de patrioți sud-coreeni acuzați de a fi desfășurat o activitate de subminare a regimului actual din Coreea de Sud. Printre persoanele acuzate se află și Pak Dae-in, doctor în drept, arestat la Seul în cursul acestui an. Toate persoanele arestate, al căror număr se ridică la 60, urmează să fie judecate.

● La Ulan Bator a fost semnat planul de realizare a ajutorului O.N.U. acordat Mongoliei în extinderea serviciului hidrometeorologic, în pregătirea de cadre calificate pentru industrie, în largirea învățămîntului tehnic-profesional și pregătirea de cadre calificate în domeniul creșterii animalelor.

Guvernul revoluționar provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud

Paris 11. — Corespondentul Agerpres, Al. Gheorghiu, transmite: Tran Buu Kiem, care a condus pînă în prezent delegația F.N.E. la conferința de la Paris în problema vietnameză, și a fost numit ministru la Președinția guvernului revoluționar provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud, a ținut miercuri o conferință de presă înaintea de a părăsi capitala Franței pentru a se întoarce în patrie. El a prezentat lista noului guvern în componența căruia intră 23 de membri. Președintele al guvernului revoluționar provizoriu este Huynh Tan Phat. Ca vicepreședinți au fost numiți dr. Phung Van Gung, care deține și portofoliul afacerilor interne, prof. Nguyen Van Tiet, care este și ministru al educației și tineretului, și Nguyen Doa. Ministrul al afacerilor externe a fost numit Nguyen Thi Binh. Pe de altă parte, Consiliul Consultativ al guvernului revoluționar provizoriu l-a ales ca președinte al acestui organism pe Nguyen Huu Tho, președintele

Prezidiului C.G. al Frontului Național de Eliberare. Vicepreședintele al Consiliului este Wrinh Dinh Thao, președintele C.G. al Alianței forțelor naționale, democratice și pașnice din Vietnam.

Guvernul revoluționar provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud, a subliniat Tran Buu Kiem, va conduce lupta contra agresiunii americane pînă la victoria finală. El a precizat că noul guvern provizoriu va fi lărgit în cursul procesului de dezvoltare a rezistenței, pentru a permite reprezentanților altor formațiuni patriotice să facă parte din componența lui, într-un larg spirit de înțelegere națională.

În domeniul politicii interne, noul guvern provizoriu va organiza alegeri generale pentru constituirea unei adunări naționale, care va redacta, la rîndul ei, o constituție democratică și va forma un guvern de coaliție care să reflecte înțelegerea națională. Referitor la relațiile dintre nord și sud, guvernul provizoriu preconizează să

se înalteze spre reunificare prin mijloace pașnice, pe baza acordurilor între cele două zone, fără constrîngere din afară. Guvernul revoluționar provizoriu va duce o politică externă de pace și neutralitate, va stabili relații de prietenie pe baza bunei vecinătăți cu Cambodgia și Laos și va întîrzi raporturi diplomatice, economice și culturale cu toate țările, fără deosebire de regim politic și social, inclusiv cu S.U.A., pe baza principiilor coexistenței pașnice. El va accepta ajutor în capitaluri și tehnică din partea tuturor țărilor, inclusiv trimiterea de tehnicieni, cu condiția ca acest ajutor să nu fie însoțit de nici o condiție politică. Guvernul provizoriu preconizează neparticiparea la blocuri militare și interzicerea prezenței bazelor militare străine și staționării unor trupe străine pe teritoriul Vietnamului de Sud.

Franța în ultima săptămînă electorală

Georges Pompidou: o nouă declarație de principii politice

Paris 11 (Agerpres). — În cadrul campaniei electorale în vederea celui de-al doilea scrutin al alegerilor prezidențiale din Franța, care va avea loc duminică, Georges Pompidou a făcut marți seara o declarație la postul de televiziune, în care a făcut precizări asupra politicii externe pe care intenționează să o urmeze dacă va fi ales președinte. Pronunțîndu-se pentru îmbunătățirea relațiilor Est-Vest, el a subliniat necesitatea unei apropieri și dezvoltări a cooperării dintre Franța și U.R.S.S. „Este în interesul Franței, a declarat Georges Pompidou, să evite ca politica de blocuri să ducă la un conflict între Est și Vest, conflict care ar fi fatal dacă vom continua să trăim într-o atmosferă de războiul rece”. Georges Pompi-

dou a salutat, totodată, faptul că între S.U.A. și Franța a intervenit o îmbunătățire a relațiilor și s-a exprimat hotărîrea de a acționa în această direcție. El și-a precizat, de asemenea, poziția față de N.A.T.O.: „Franța trebuie să rămînă în Alianța atlantică, dar nu intră în discuție o reintegrare a ei în mecanismele militare ale N.A.T.O.”. Evocînd problema candidaturii Marii Britanii la Piața comună, Georges Pompidou a precizat două posibilități: intrarea Marii Britanii în acest organism după ce „va fi acceptat printr-un simplu statutul său”, sau aderarea la Piața comună împreună cu cinci sau șase alte țări, în care caz „ansamblul problemei va trebui reconsiderat și ceva nou va trebui construit”.

La 6 iulie se împlinesc 2 ani de cînd a izbucnit războiul civil

APEL

Revista „Jeune Afrique” a lansat un apel lumii africane pentru a face tot ce este posibil ca în Nigeria să nu mai suiere gloanțele, copiii să nu moară de foame, oamenii înspăimîntați să nu mai alege în neștire prin junglă.

„Ceea ce n-au făcut nici guvernele, nici Organizația Unității Africane, ar putea realiza opinia publică africană — scrie revista. Opinia publică africană are toate posibilitățile să se mobilizeze pentru a face presiuni asupra beligeranților, pentru a le spune că războiul nu va da cîștig de cauză niciunui dintre ei, că pacea nu poate fi obținută cu gloanțe, ci numai prin negocieri”.

La 6 iulie se împlinesc 2 ani de cînd a izbucnit războiul civil

DIN PRESA STRAINA

din Nigeria, scrie revista citată. Cu cei 56 milioane de locuitori aceasta este cea mai mare țară a Africii și poate cea mai bogată: în plus ea beneficiază de o intelectualitate numeroasă și activă, de o industrializare avansată. Războiul civil care continuă de aproape doi ani, fără ca cea mai mică speranță de pace să se întrezărească la orizont, reprezintă însă un mare pericol nu numai pentru viitorul Nigeriei dar și pentru întregul continent african. „O vastă mișcare de opinii, scrie revista citată, trebuie să se manifeste pentru a determina diverșele guverne africane să caute cu asiduitate o soluție politică și urgentă a acestui conflict”.

● „Nigeria: războiul trebuie să înceteze, pacea este posibilă”, în acest mod își intitulează revista „Jeune Afrique” comentariul referitor la interviul acordat de liderul biazef Odumegwu Ojukwu, deputatului britanic M. Frank Allatt. „Acest război, a declarat Ojukwu, este într-adevăr zadarnic. Lagosul nu-l poate câștiga. Biafra, de asemenea. Atît timp cît războiul, noi vom rezista. Putem să rezistăm, a spus liderul biazef, însă nu putem să cîștigăm o victorie definitivă. Este un lucru imposibil și pentru noi și pentru ceilalți. Ceea ce s-a petrecut în cursul ultimelor șase luni o dovedește cu prisosință, și nimic, absolut nimic nu permite să se creadă că balanța războiului s-ar putea inclina definitiv într-o parte sau alta”.

Liderul biazef s-a declarat gata să accepte o încetare a focului și începerea negocierilor, dar fără condiții prealabile. (După cum se știe, Lagosul menționase că nu pot avea loc negocieri pînă cînd Biafra nu renunță la proclamarea independenței sale.) În cadrul tratativelor, a subliniat el, s-ar putea ajunge la un acord asupra tuturor problemelor disputate. Totodată, Odumegwu Ojukwu a menționat că dacă anumite țări ar înceta să furnizeze arme uneia sau alteia din cele două părți aflate în conflict, eventualitatea încheierii ostilităților din Nigeria ar înceta să mai fie privită cu același pesimism ca și astăzi.

De la N.A.S.A.

Perfectarea programului aselenizării

Washington 11 (Agerpres). — Lansarea navei spațiale „Apollo-11”, în cursul căreia este programată prima aselenizare a unor astronauți americani, va avea loc, conform prevederilor inițiale, la 16 iulie, a anunțat în mod oficial Administrația națională pentru problemele aeronauticii și cercetarea spațiului cosmic (N.A.S.A.).

Telespectatorii vor avea posibilitatea să vadă cum timp de nouăsprezece minute Neil Armstrong pășeste pe lună ridicînd primele probe de sol lunar. Apoi, Aldrin va fixa obiectivul camerei de luat vederi în direcția lui Armstrong, căruia i se va alătura pentru a executa împreună operațiunile prevăzute în programul de cercetări sub privirile întregii omeniri. După o „plimbare” pe Lună de două ore și jumătate și controlarea aspectului exterior al modulului lunar pentru a se constata dacă în timpul aselenizării nu a suferit vreo avarie, cei doi astronauți se vor întoarce în cabină, unde se vor odihni și vor verifica starea de funcționare a instalațiilor de la bordul modulului. Seara, la ora 22,27 (ora Bucureștiului) vor servi masa și vor încerca apoi să doarmă patru ore.

În cursul executării acestui program, Michael Collins va evolua pe o orbită circumlunară la bordul cabinei de comandă, pregătindu-se în vederea executării manevrelor de recuplare cu modulul care urmează să se desprindă de suprafața Lunii imediat după ce Armstrong și Aldrin își vor încheia programul.

● La Ulan Bator a fost semnat planul de realizare a ajutorului O.N.U. acordat Mongoliei în extinderea serviciului hidrometeorologic, în pregătirea de cadre calificate pentru industrie, în largirea învățămîntului tehnic-profesional și pregătirea de cadre calificate în domeniul creșterii animalelor.

COORDONATE UNIVERSALE

- Canada—R.P. Chineză: relații diplomatice
- Represiuni antidemocratice în Coreea de Sud
- Ajutor O.N.U. pentru Mongolia
- Comunicat militar biazef
- Hotărîre a Cambodgiei

● Intr-un comunicat al forțelor biazef dat publicității la Owerri se arată că în trei cartiere din importantul centru urban Umuahia au avut loc lupte grele între trupele federale și biazef. Comunicatul afirmă că în cursul acestor lupte au fost uciși 600 de soldați aparținînd unităților federale nigeriene și că forțele biazef de material de război. De asemenea au avut loc lupte în regiunile Okpara la sud-vest de orașul Owerri și Okigwe.

● Cambodgia a hotărît să restabilească relațiile diplomatice cu S.U.A., a declarat prințul Norodom Sianuk, șeful statului cambodgian, în cadrul unei reuniuni a guvernului.

Relațiile diplomatice cu S.U.A. au fost rupte de către Cambodgia în anul 1965, ca urmare a faptului că unități militare americane aflate în Vietnamul de Sud au încălcat teritoriul cambodgian. Agenția U.P.I. relatează, totodată, că prințul Norodom Sianuk a anunțat hotărîrea Cambodgiei de a rupe relațiile de orice natură cu R. F. a Germaniei.

doborîte în R.D. Vietnam a ajuns la 3296.

● Scriitoarea Annie Guehenno a obținut premiul literar „Femina-Văcărescu” pentru primul ei roman intitulat „L'Epreuve” („Încercarea”). Premiul criticii a fost acordat lui Brice Parain pentru lucrarea sa „Petit metaphisique de la parole” („Mica metafizică a cuvîntului”).

● La 1 ianuarie 1969, în Franța existau 13 milioane de automobile, de trei ori mai multe decît cu 13 ani în urmă și de două ori mai multe decît în anul 1960.

● Epidemia de holeră continuă să facă ravagii în regiunea de nord-est a Tailandei. Potrivit ultimelor știri transmise din Bangkok, pînă în prezent s-au îmbolnăvit de holeră peste 500 de persoane.



FRANȚA. Avionul american gigant „Boeing 747” care poate transporta 490 pasageri, este expus la Salonul Internațional de la Bourget. Pentru a i se scoate în evidență mărimea a fost așezat alături de un autobuz. La stînga se vede „Concorde 001”